

Content

Pfeil Magazine 19 – Rest

1	White pillow	Camila Cañeque
2	Editorial	Anja Dietmann
4	nothing compares 2 u	Asma Ben Slama
5	Ode to Routine – summer 2016	Hans-Christian Dany
8	Mädchenfänger	Ingrid Jäger
9	Monday Shit	Eileen Myles
10	roasted	Asma Ben Slama
11	Anting-Anting (Dolls on the Lose I–V)	Mikołaj Sobczak, Nicholas Grafia
15	The Medium’s Scriptings. Hilma af Klint and Visual Science Fiction (with Reference to Harry Smith)	Hanne Loreck
25	Sleeping Flower; Monkey; Tapir; Man; Florale Heat; Campanula and Sleeping Bees	Jochen Lempert
30	Cheat Book	Hyemin Yang
31	On Stress and Resilience	Omar Hahad
35	Planet Nein	Niclas Riepshoff
39	Rest in Cake	Jenni Bohn
40	Everybody Needs You Just as Much as You Need Them	Stacy Skolnik, Thomas Laprade
42	The puddle	Camila Cañeque
44	The Too Many and No Homes of Exile	Gelare Khoshgozaran
47	Leave All the Rest to Me	Christiane Blattmann
48	Last Days of Sleep	Mirene Arsanios
51	Studies on <i>Falling Asleep</i> on a Plane	Federico Tosi
55	Nighttime, the Nighttime [Coatlucue Filmmaker]	Vir Andres Hera
57	My watch	Eileen Myles
59	Rest on Peas	Julia Schulze Darup
63	Transformation	Matthias Schubert
64	If Snakes Had Legs	Sarah Drath
66	a poem to banish anger	Nat Raha
68	Sand Mattress	Camila Cañeque
	Falling Stars	Mariona Berenguer
	An iceberg’s meandering path	Thomas Laprade

Editor: Anja Dietmann
Curator: Nadine Droste
Copy Editor: Stacy Skolnik
Layout: JMMP – Julian Mader, Max Prediger
Print: Memminger MedienCentrum

Publisher: Montez Press
Unit 29, Penarth Centre
Penarth Street
SE15 1TR London
United Kingdom

ISBN: 978-3-945247-42-6

3

© Copyright 2026 Montez Press and the authors. All rights reserved.
No part of this publication may be reproduced without permission in writing by the authors and the publisher.

Eileen Myles: p. 9, “Monday Shit;” pp. 57–58, “My watch”, originally published in a “*Working Life*”, Grove Atlantic, New York 2023.
Nicholas Grafia & Mikołaj Sobczak: pp. 11–14, *Anting-Anting (Protect the Dolls I-V)*, drawings, ink on paper, A4, courtesy of the artists, 2025.
Mirene Arsanios: “Last Days of Sleep;” pp. 48–50, originally published in *The Autobiography of a Language: Essays and Stories*, Futurepoem books, New York City 2022.

Thanks to: Alexander Mayer, Arash Faye, Montse González Xicota